

Протокол

№

гр. София, 29.07.2020 г.

АДМИНИСТРАТИВЕН СЪД - СОФИЯ-ГРАД, Първо отделение 65
състав, в публично заседание на 29.07.2020 г. в следния състав:
СЪДИЯ: Ванина Колева

при участието на секретаря Ирена Йорданова и при участието на прокурора Яни Костов, като разгледа дело номер **5487** по описа за **2020** година докладвано от съдията, и за да се произнесе взе предвид следното:

След спазване на разпоредбите на чл. 142, ал. 1 ГПК, във връзка с чл. 144 от АПК, на именното повикване в 10,14 часа се явиха:
ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ, КАЯ СУЛТАН, редовно уведомена, явява се лично и се представлява от адв.К., назначена от съда с определение от 19.07.2020 г.

ОТВЕТНИКЪТ, ПРЕДСЕДАТЕЛ НА ДЪРЖАВНА АГЕНЦИЯ ЗА БЕЖАНЦИТЕ ПРИ МИНИСТЕРСКИ СЪВЕТ, редовно уведомен, представлява се от юрк. С., редовно упълномощен, с пълномощно по делото.

СГП – редовно призован, се представлява от прокурор К..

ПРЕВОДАЧЪТ, Я. А., уведомен по телефона, явява се лично.

СЪДЪТ СНЕМА САМОЛИЧНОСТТА на преводача:
Я. А. – 59 год., български гражданин, неосъждан, без дела и родство със страните.
ПРЕДУПРЕЖДАВА преводача за наказателната отговорност по чл. 290, ал. 2 НК.
Същият обеща да даде верен и точен превод.

СЪДЪТ, на основание чл. 14 АПК,

ОПРЕДЕЛИ:

НАЗНАЧАВА Я. А. за преводач на жалбоподателя Кая Султан, с чиято помощ да вземе участие в производството по делото.

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ /чрез преводача/: Да се даде ход на делото.

СТРАНИТЕ /поотделно/ : Да се даде ход на делото.

СЪДЪТ намира, че не са налице процесуални пречки за даване ход на делото, поради което

**ОПРЕДЕЛИ:
ДАВА ХОД НА ДЕЛОТО.**

ДОКЛАДВА, че е образувано по жалба Кая Султан против решение № 1383/21.05.2020 г. на председателя на ДАБ – МС, с което на осн. чл. 75, ал. 1, т. 2 и т. 4 ЗУБ е отказал да й предостави статут на бежанец и хуманитарен статут.

ДОКЛАДВА постъпилата административна преписка и доказателствата към нея.

АДВ. К.: Поддържам жалбата. Моля да приемете административната преписка. Поддържам и уточнителна молба, с която твърдим, че е допусната техническа грешка на стр. 3 от жалбата в изписване на номера на решението. Верният номер е 1383/21.05.2020 г. Поддържам искането на жалбоподателката да даде обяснения лично за обстоятелствата изложени в интервюто.

ЮРК. С.: Оспорвам жалбата. Да се приеме административната преписка. Няма са соча нови доказателства, и нямам доказателствени искания.

ПРОКУРОРЪТ: Да се приемат доказателствата.

СЪДЪТ, по доказателствата

ОПРЕДЕЛИ:

ПРИЕМА като доказателство по делото административната преписка.

Дава възможност на жалбоподателката да даде обяснения във връзка с посочените в жалбата обстоятелства.

Жалбоподателката/лично/: Избягах защото съм застрашена. Има заплахата за живота ми. Бяха ми казали, че мога да остана на място за подпомагане на жени от страна на държавата. Три пъти разкриваха мястото, където живея. Намират хора от полицията и ме намират. Три пъти едвам съм се спасила от тях и съм избягала. Имам документи, че съм била в тези домове. Другото, което ме грози, ако се върна, е че ще ме омъжат насилно за друг, който не познавам. Имам пример с леля ми, с която се случи такова нещо. Това е най – добрият случай, ако не ме убият. Няма значение на колко години е, дали има семейство, който плаща по – високо.

В момента действат заедно, заплахата идва от двете семейства моето и на бившия ми съпруг. В защитените жилища има максимален срок за оставане за 6 месеца, след това нямат отношение към нас и втори път няма възможност да бъда в същата институция. Когато родих детето си, бях в дом за закрила на жени в [населено място], от там тръгнах за [населено място], където търсих подобен дом. Казах, че няма къде да

отида, поисках да ми помогнат. Отговориха ми, че след като съм била в такъв дом, нямам право повече да бъда. Помолих по друг начин да ми помогнат. Казаха, че това което може да се направи за мен за 6 месеца да ми дават по 5 хиляди лири, това е около 200 лв., за наем, за прехрана, за детето и мен, затова оставих детето в дом за сираци. Помощта, която ми осигуриха не беше достатъчна.

Бях подложена на ужасно насилие от страна на първия ми мъж. С удари по главата и след това се образува киста и имам главоболие. Казаха, че това е опасно, трябва да съм далече от стрес и може да стане по – сложно , а операцията е рискова. Страх ме е, постоянно съм под паника и това усложнява здравословните ми проблеми, вземам лекарства, не мога да спя, постоянно мисля. На мястото, където е кистата ми пада косата. Имам томография от преди две седмици. Не съм ги представила по делото. Имам снимки на телефона си.

Застрашена съм от военно формирование, ако ме върнат в Турция. Да, продължава това. Сблъсъкът между П. и турската полиция продължава. Мога да дам пример с мой братовчед, който го закараха в планината и го превърнаха в свой партизанин. Разведените жени, като мен, са изложени на риск. Срещу това семейството получава нещо и доброволно семейството предоставя на организацията. Края на тези партизани е смърт, но докато воюват организацията месечно плаща нещо на семейството.

Когато бях в Турция, ми се е налагало да ползвам медицинска помощ. Ходила съм на лекар, където ми казаха за проблема с кистата. Нормално операциите и лечението не могат да осигурят държавните болници и трябва да ползваш частни. Този който няма материални възможности , като мен, не може да ги ползва. Като съм ходила в държавната болница, са ми давали болкоуспокояващи. Преследва ме чичо ми, той е служител в гражданските регистри на града, и разбира къде съм регистрирана. В [населено място] ме намериха, чрез познат полицаи, който помогнал на вуйчо ми. Когато моето семейство научаваше къде съм се обаждат на семейството на бившият ми мъж. Той ме търси, нищо, че сме разведени. Официално сме разведени, но може да се каже, че при нас няма развод, това е въпрос на чест и не се приема официалният развод. Трите ми деца са при баща им, а четвъртото е в дом за сираци в И.. Не знам дали бившият ми съпруг има нова жена. Четвъртото дете е от друг мъж. Пристигнах в България през 2018 г., но не останах тук. Официално съм от 11 месеца тук. Стигнах нелегално. По религия изповядвам ислям, бившият ми мъж също.

Моля за възможност да представя писмени документи за здравословното си състояние.

СЪДЪТ, по доказателствата

ОПРЕДЕЛИ:

ДАВА ВЪЗМОЖНОСТ на жалбоподателката да представи писмени доказателства във вр. със здравословното си състояние в срок до следващо с.з.

СЪДЪТ, за събиране на доказателства

ОПРЕДЕЛИ:

ОТЛАГА И НАСРОЧВА ДЕЛОТО за 16.09.2020 г., от 09,00 ч., за когато страните са редовно уведомени.

СЪДЪТ ОПРЕДЕЛЯ възнаграждение за преводача в размер на 50 лв., платими от бюджета на съда, за което се издаде РКО.

Протоколът изготвен в съдебно заседание, което приключи в 10,44 ч.

СЪДИЯ:

СЕКРЕТАР: